



MUZEUL "ASTRA"  
MUZEUL ÎN AER LIBER

DOCUMENTAȚIE

TEHNICĂ

MONUMENTUL COMPLEX  
ARHITECTONIC CALINEȘTI - BERBEȘTI

SATUL .....

COMUNA .....

JUDEȚUL .....

Maramureș

NR. 79

MUZEUL CIVILIZATIEI POPULARE  
TRADITIONALE ASTRA

D O S A R   D E   M O N U M E N T

Obiect:COMPLEX ARHITECTURAL MARAMURESAN

Localitate:FERESTI(Com.CALINESTI MM)

Cod monument:79

VISA RECAPITULATIVA

Obiectivul : Complex arhitectural merușani-rojan  
ilustrativ pentru tehnica tradițională  
cioplit lemnul; bârâșpitul  
Comuna : Giulești și Căliniști jud. Merușani  
Proprietari: Pop Petru, Codroa Gheorghe, Gencza Ioan  
And Stefan, Berci Ilieana, Pop Stefan,  
Berci Ilieana, Ivanciu Ioan

Documentul cuprinde :

- a.- Memorandum justificativ
- b.- Oferte
- c.- Riga descriptivă
- d.- Proces verbal de achiziții
- e.- Fotografii

Documentația întocmită de Stefan Palada, muzeograf  
principal.

Costul unității : 87.000 lei

București, an VII 1972

Ministrul  
Dr. Cornel Irimie

ANUL 1972  
PROGARTE  
MUSEU

MUSEUL BRUINTEAL SI  
MUZEUL TRADICII POPULARE  
DUMBRAVA SIBIU

Complex arhitectural Maramureș  
Deviz suplimentar  
Valoare : 25.526 lei

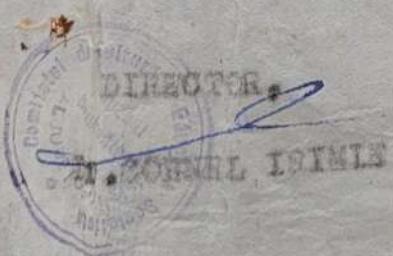
MEMORIU JUSTIFICATIV

Devizul estițativ al complexului arhitectural Maramureș, la valoarea de 250.000 lei, a fost conceput în ideea ca lucrările să fie executate în regie proprie, motiv pentru care, conform HCM.74/57, s-au aplicat la recompensarea devizului cheltuieli indirecte de 30%.

Datorită lucrarea se execută prin întreprindere, cooperativa construcțorul din Sibiu, iar acestia tot conform HCM.744 persoane cheltuieli indirecte de 65%, se întocmesc devizul suplimentar Nr.1 care reprezintă diferența la poziția cheltuieli indirecte de 25.526 lei.

INSTITUT  
Tehn.constr.  
Neaua Director  
*Alley*

VERIFICAT  
Arhitect,  
Dumca Ovidiu  
*Phyz*



APROBAT

Contabil sef,  
Dumca Alexandru  
*Phyz*

## MEMORIU

În cadrul plenului tematic de organizare a sectorului care ilustrează ocupațiile specializate, meșteșugurile și industurile de prelucrare a lemnului se prevăde și prezentarea dulgheritului, meșteșug specializat de ceea mai veche tradiție și cu o contribuție de ceea mai mare valoare la realizarea civilizației populare tradiționale de pe teritoriul patriei noastre.

Construcția de adăposturi în general și a locuinței umane în special, a fost din totdeauna o preocupare esențială a omului în ceea ce se referă la necesitatea satisfacrii și îmbogățirii continuă și condițiilor de existență.

Studiul dezvoltării, tipologia construcțiilor preocupații deopotrivă istoria arhitecturii și etnografia permite în cazul unei tehnicii populare prezentarea ex-obiectum, printre selecție a două-trei complexe gospodărești din zonele etnografice în care s-a făcut realizarea ceea mai valoroasă arhitectură populară sub aport monumental artistic, prezentarea unei sinteze a procedurilor tehnice și mijloacelor într-un progres cșitativ continuu, al căror produs este monumentul de arhitectură populară.

Prezentarea dulgheritului în cazul Muzeului tehnicii populare nu va realiza în mod concret prin examinarea nu a unui atelier meșteșugăresc, specializat, ci a proceselor realizate în cadrul aceluia meșteșug, desfășurat în aer liber, scăndând mijlocind evidențierea tehniciilor utilizate și a instrumentului folosit.

Organizarea în prima etapă a unei gospodării săracinoști mixte din Margineș (Valea Cosăului) compusă din monumente datând din perioade diferite, și care acoperă funcțional întreaga problematică atât a fenomenului menționat cât și pe cel de visiune mai generală al complexului de locuire și ocupațional al populației din zona muntiu.

Monumentele ce vor fi prezentate evidențiază o varietate a stilurilor arhitectonice și constructive care reflectă cumulul de experiență ale meșteșugarilor creatori, progresul de civilizație incontestabil realizat în chisul aceeași zonă

niciunul de-a lungul mai multor decenii.

Complexul compus din elemente tipice care aparțin a

E19

două perioade bine definite, (prima gospodărie effrigisită sec. I în a doua sfîrșitul secolului 19) reflectă dezvoltarea arhitecturii narăușene de la planul tradițional al casei (camera, tindă, cămară și entră la fațada casii la cei cu două camere și ușă și cămară cu satru pe două laturi ale casei) și în guri (gură și grăjdii, la cel cu două grăjduri dispuse simetric și parte și alta a gurii).

Deasemenea, diferența de proporții a materialului de construcție care se distinge și în anexele gospodărești, precum și elementele decorative sculptate în stejar masiv care împodobesc țâtre, portelanul grinda neptir și porțile de gură evidențiază specializarea și valoarea creației în sculpturii decorative în lemn care conferă monumentelor "țâmuri" artătorească deosebită.

Într-un complex arhitectural narăușean va ilustra cu prăescință talentul și ingineria populară care au creat valoare de civilizație, fiind în felul general pentru zona istorică a Pădurei Apusului unde tradiția "muncitorului" a dus la realizările unora dintre cele mai valoroase monumente arhitecturii laice traditionale din țara noastră.

1973, încheiat cu un buku și PATRAS CIRCONSCRIȘEFUL scrierii de negocieri locuinței date și din pietre preocone, SICIS GHIOZDANI CODREI, PATRAS 1973, au fost executate în conformitate cu principiile și mijloacele conform devizului.

Comisia executată căi lucrările SIGHIȘOARA Palada, bani fiind acordate unui locuitor și unui prieten din deviz.

Salde la 16.06.1973 / 9-876/loc-552/ 16-673/ Total -6,987 lei

Ce sumă e celor de mai sus se va da în contabil de către locuitor închisul de PATRAS CIRCONSCRIȘEFUL SICIS GHIOZDANI CODREI, și pe vîn impreună cu buku.

Inchisul 16.06.1973

Intrat la Nr. 2619  
Data 17.06.1974

Proces-verbal de receptie parțială a lucrărilor de reconstrucție a unității "Complex de arhitectură din Maramureș".

Comisia de receptie:

1. Bucur Corneliu -șef secție
2. Wienur Raymonde -muzeograf principal
3. Rușdea Hedwiga " "
4. Palada Stefan " "
5. Sofronie Mihai " "
6. Neagu Corneliu conductor arhitect

Intrucit nu se pot continua lucrările de reconstrucție în muzeu din cauza lipsei de materiale,-știă de l.m.,stejar de lom./80cm.,cârțiuri de brad 7m./17,nuiele pentru gard 10.000 buc. de 5m. se interup pentru o perioadă în care timp se va sproviziona sănțierul cu materialele necesare.

Conform contractului de executare de lucrări nr.2691/28mai 1973, încheiat între muzeu și PATCAS GHEORGHE-șeful echipei de meșteri localnici formată din patru persoane.SUCIU GHEORGHE, CODREA PETRU, PATCAS PETRU, au fost executate lucrările de săpătură a fundației și zidărie,conform devizului.

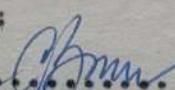
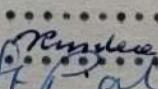
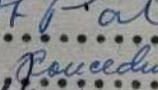
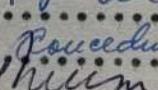
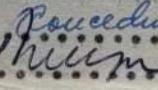
Comisia constată că lucrările sunt de calitate bună fiind executate următoarele poziții din deviz:

4=100 lei /5=695 / 9=876/10=532/ 11=1445/12=482/14=2184/  
16=673/ Total =6.987 lei

Că urmare a celor de mai sus se poste achita echipei de meșteri localnici condusă de PATCAS GHEORGHE suma de 6.987 lei, mai puțin impozitul legal.

Incheiat azi 14 mai 1974

Semnăturile:

1. ... 
2. ...
3. ... 
4. ... 
5. ... 
6. ... 

MUZEUL BRUKENTHAL SIBIU  
MUZEUL TEHNICII POPULARE  
DUMBRAVA SIBIULUI

FISA DESCRIPTIVA

=====

Obiectivul: - Anexă gospodărească (coteț de porci) pentru completarea complexului arhitectural maramureșan.

Proprietar: - Ilya Ioachim, comuna Călinești Nr. 454, jud. Maramureș.

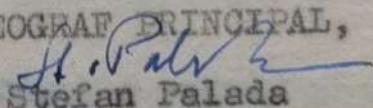
Așezare: - Cotețul este așezat în cadrul godpodăriei țărănești orientat perpendicular pe axul străzii.

Construcția: - Este din lemn de stejar cioplit din bardă pe patru fețe, birnele fiind încheiate la capete în cheutori. Acestea sunt așezate pe un mic soclu din piatră. Acoperișul este înalt, în patru ape cu învelitoare din șită.

Interiorul are două compartimente fiecare comunicând cu exteriorul printr-o ușă proprie. Ambele compartimente sunt podite cu scinduri groase din stejar.

Dimensiunile construcției sunt 2,50/1,80 m.

MUZEOGRAF PRINCIPAL,

  
Stefan Palada

## FISA DESCRIȚIVA

Complex arhitectural maramureșean ilustrativ pentru tehnica tradițională de construcție în lemn; bărsăsitul județului Maramureș

Comuna Giulești - Călinești

Satele Poieni, Berbești, Călinești, Cornești

Proprietarii: Pop Petru - Berbești Nr. 106

Godrea Gheorghe - Berbești Nr. 58

Cancza Ioan - Călinești Nr. 460

Rod Stefan - Cornești Nr. 52

Berci Illeana - Călinești Nr. 465

Pop Stefan - Călinești Nr. 336

Berci Illeana - Călinești Nr. 145

Ivanciu Ioan - Cornești Nr. 27

### A. Obiectivul:

Complex arhitectural maramureșean compus din:

1) casă cu patru încăperi,

2) sură cu două grăduri,

3) colejnă,

4) casă de porumb,

5) coteț de porci,

6) poartă,

7) casă cu trei încăperi,

8) sură cu un grăjd.

### B. Așezare:

Complexul arhitectural este alcătuit propriu zis din, două gospodării compuse din mai multe construcții dispuse în mai multe sate majoritatea aflându-se pe Valea Cosăului.

Construcțiile sunt așezate în cadrul gospodăriilor sărănești formind cu acestea o unitate organică.

### C. Construcțiile:

1) Casa lui Pop Petru este construită din lemn de stejar, pe un soclu de piatră mai ridicat în partea anterioară și are acoperișul în patru ape cu învelitoare de draniță.

și încheiate în cheotori.

Casa are patru încăperi: o tindă, două camere și o cămară. În camera mare se găsește cuptiorul de piine și sporiul (plita pentru gătit) care evacuează fumul prin tindă, aceasta fiind partea din spate neacoperită.

Accesul din afară în tindă se face printr-o ușă masivă cu portal sculptat cu rozete și cruci. Grinda meșter este sculptată pe muchii cu dintele de lup.

Pe două din laturile casei se întinde șatra mărginită cu stilpi sculptați și arcade. Dimensiunile casei sunt de 12/8m. Casa datează din a doua jumătate a secolului trecut.

2) Sura lui Codrea Gheorghe este construită din lemn masiv de stejar având acoperișul în patru ape cu învelitoare de draniță.

Acestea au trei compartimente: două grăjduri pe lateral și la mijloc sura propriu-zisă, a cărei ușă de intrare este masivă cu ramele laterale sculptate. Ușile grăjdurilor sunt prinse în balamale din lemn.

În interior cele două grăjduri sunt prevăzute cu cîte o ieale.

3) Colejna lui Oancza Ioan este construită din lemn masiv de stejar, închisă pe trei laturi parțial și are acoperișul în două pante inegale cu marginile laterale mult lăsate în jos.

4) Coșul de milai al lui Rad Stefan (pătrul penitru păstrat știuleții de porumb) este înpletit din nuiele susținute de un cadru din lemn de stejar fixat în tâlnițe masive. Are acoperișul în patru ape cu învelitoare de draniță.

5) Cotetul de porci a lui Berci Ilieana este construit din dulapi de fag cu acoperișul în patru ape învelit cu draniță. Ușa este prinsă în balamale de lemn.

6) Poarta de gospodărie a lui Pop Stefan este construită din stilpi masivi de stejar ornamentați cu torsade și cruce. Are acoperișul în patru ape învelit cu draniță.

Portalul de ușă este din stejar masiv sculptat, iar tăblia ușii este bătută în cuie țigănești.

7) Casa lui Berci Ilieana este construită din bîrne masive de stejar, cu acoperișul în patru ape învelit cu draniță. Are trei încăperi (casă, tindă și cămară). În casă se găsește cuptiorul de piine și sporiul (plita pentru gătit) care evacuează fumul în tindă neacoperită. Tindă și cămară nu sunt lipite în interior, exteriorul întregii case de acemenea.

Casa este prevăzută cu vatră pe o singură latură, susținută de stilpi din stejari.

8) Sura lui Ivanciu Ioan este construită din lemn masiv de stejar cu acoperișul în patru ape învelit cu draniță. Are două compartimente, grăjdul cu o ieșie în interior și sură propriu și care are două uși de acces, una în față, alta în spate cu rânduri massive ornamentate cu crestături prinse în balamale solide din lemn.

D. Starea de conservare:

În general toate construcțiile sunt bine conservate lemnul fiind sănătos și tare, fapt ce s-a putut constata decarece toate construcțiile sunt notențuite în exterior. Deasemeni căprările acoperișelor sunt în stare bună, o mică parte având capotele deteriorate.

Muzoracaf principal  
St. Mihaila

18.8.1938

C. G. C. I. T. M.

Coat

2692 28 mai 73.



CONTRACT DE EXECUTARE DE LUCRARI

Incheiat astăzi 23 mai 1973, între Muzeul Brașov Sibiu reprezentat prin Dr.C.Erimie director și Alexandru Jurca contabil șef și tov.Codrea Stefan din comuna Giulești, satul Berbești nr.57, posesor al B.I. seria T nr. 502 307 eliberat de miliția Sighet, la 16 martie 1970 cu nr. 4307 în calitate de executant .-----.

Tpv.Codrea Gheorghe se angajează să transporte cu mijloace hipo -șura-cumpărată de muzeu de la Codrea Gheorghe situată în hotarul satului Berbești la nr.58 unde nu există acces de a merge cu mașina ,pînă la șoseau națională de unde se poate încărca pe camioane,contra sumei de 400 lei.---

Menționăm că în această sumă s-a inclus și manopera de încărcare și descărcare pe căruță-

Suma de mai sus va fi achitată de muzeu după primirea materialului în magazia muzeului, care va fi expediată prin poștă.-----.

Reprezentanții muzeului,

Director,  
C. Erimie

Contabil, șef,  
Al. Jurca

Executant,

St.Codrea

Codrea Stefan

MUZEUL BRUKENTHAL SIBIU  
MUZEUL TEHNICII POPULARE  
DUMBRAVA SIBIULUI

PROCES - VERBAL DE RECEPȚIE

a lucrărilor de demontare și încărcare în mașini a "Complexului arhitectonic maramureșan".

Comisia de recepție:

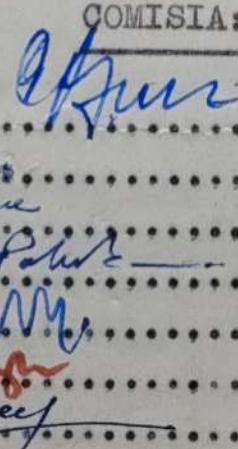
- |                     |                               |
|---------------------|-------------------------------|
| 1.- Bucur Corneliu  | - șef secție enografie        |
| 2.- Wiener Raymonde | - șef secție artă populară    |
| 3.- Rușdea Hedwiga  | - muzeograf principal         |
| 4.- Palada Stefan   | - muzeograf principal         |
| 5.- Sofronie Mihai  | - muzeograf principal         |
| 6.- Neagu Cornelius | - conductor arhitect          |
| 7.- Negricea Benone | - gestionar secție etnografie |

Conform contractului de executare de lucrări încheiat între muzeu și echipa de meșteri locali condusă de Pătraș Gheorghe înregistrat la nr. 2691 din 28 mai 1873, comisia constată că au fost respectate clauzele din contract, materialele rezultate din demolare fiind primite în gestiunea muzeului.

In consecință se poate achita suma de 8.000 (optmii) lei impozabili executantului, pentru manopera prestată, sumă ce reprezintă 20% din valoarea integrală a contractului.

Incheiat azi 29 mai 1973.

COMISIA:

- 1.- .....  
2.- .....  
3.- .....  
4.- .....  
5.- .....  
6.- .....  
7.- .....  


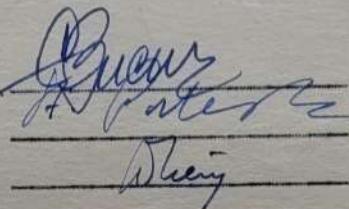
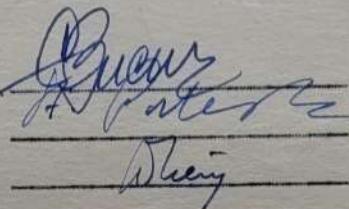
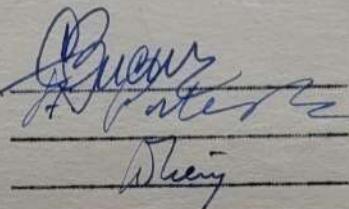
M I N U T A

Incheiată azi 9 XII-1974 la sediul Muzeului Tehnicii Populare din Dumbrava Sibiului, cu ocazia intreruperii lucrărilor incepute în acest an de către Pătcaș Gheorghe cu echipa sa pe șantierul de reconstrucție a "Complexului arhitectonic maramureșan", între tov. Corneliu Bucur și șef de secție, Stefan Palada, muzeograf responsabil de unitate, și Dieter Neun, diriginte de șantier, din partea Muzeului și Pătcaș Ghe. executant:

Intrucit din cauza unor motive obiective (timp nefavorabil) nu s-au terminat lucrările de reconstrucție a complexului arhitectonic maramureșan executate de Pătcaș Gheorghe, conform contractului de executare de lucrări, încheiat la Consiliul Popular Giulești în anul 1973, și înregistrat de Muzeul Brukenthal sub nr. 2691/28 mai 1973, tov. Pătcaș Gheorghe se declară de acord și se obligă totodata să continue lucrările rămase restante, conform prevederilor contractului, în anul 1975, aceste constând din:

- Pardoseală din argilă în case și suri.
- Tencuieli interioare în case conform devizului.
- Executarea a două cuptoare în cele două case.
- Fundații la un cotet de porci (săpatura și betonare).
- Reconstrucția acestora și acoperirea lor cu învelitoare din draniță.
- Finisarea portiilor executate la comandă și montarea celor 2 porți la gospodării.
- Remontarea a două fintini.
- Remontarea unui finar.
- Remontarea unui copș de mălai.
- Remontarea unei colejne.
- Terminarea acoperișului casei din Călinești.
- Montarea grajdului împrejmuitor.

Corneliu Bucur  
Stefan Palada  
Dieter Neun

Pătcaș Gheorghe  
